












### T710

| Lp | Indeks           | Nazwa towaru                                 | Cena detaliczna netto 2013 | Cena detaliczna brutto 2013 | Obraz   |
|----|------------------|--|----------------------------|-----------------------------|---|
| 1  | POD-KOS-000044   | Szpilka do osi                               | 11,00                      | 13,53                       |    |
|    |                  | Axle pin                                     |                            |                             |   |
|    |                  | Шпилька к оси                                |                            |                             |   |
| 2  | POD-KOS-000043   | Nakrętka osi                                 | 10,00                      | 12,30                       |    |
|    |                  | Axle nut                                     |                            |                             |   |
|    |                  | Гайка к оси                                  |                            |                             |   |
| 3  | T703 01.00.011   | Zapadka T703 01.00.011                       | 13,00                      | 15,99                       |    |
|    |                  | Latch  |                            |                             |   |
|    |                  | Защёлка T703 01.00.011                       |                            |                             |   |
| 4  | T703 01.00.032   | Naczyk T703 01.00.032                        | 13,00                      | 15,99                       |  |
|    |                  | Hook   |                            |                             |   |
|    |                  | Крючок T703 01.00.032                        |                            |                             |   |
| 5  | T710-1 03.03.07  | Zapięcie T710-1 03.03.07                     | 15,00                      | 18,45                       |  |
|    |                  | Fastener                                     |                            |                             |   |
|    |                  | Петля T710-1 03.03.07                        |                            |                             |   |
| 6  | T710-1 03.03.08  | Sworzeń zawiasu T710-1 03.03.08              | 9,00                       | 11,07                       |  |
|    |                  | Pivot hinge                                  |                            |                             |   |
|    |                  | Палец петли T710-1 03.03.08                  |                            |                             |   |
| 7  | POD-OGL-000257   | Zapięcie burty przyczepy lewe                | 60,00                      | 73,80                       |  |
|    |                  | Trailer side fastener, left                  |                            |                             |   |
|    |                  | Затвор борта левый                           |                            |                             |   |
| 8  | POD-OGL-000029-1 | Zapięcie burty przyczepy prawe               | 60,00                      | 73,80                       |  |
|    |                  | Trailer side fastener, right                 |                            |                             |   |
|    |                  | Затвор борта правый                          |                            |                             |   |
| 9  | T710-1 08.00.00  | Blokada wywrotu T710-1 08.00.00              | 28,00                      | 34,44                       |  |
|    |                  | Tipper blockade                              |                            |                             |   |
|    |                  | Блокирующий палец переворота T710-1 08.00.00 |                            |                             |   |

|    |                  |   |          |          |   |
|----|------------------|---|----------|----------|---|
| 10 | POD-OGL-000163   | Uchwyt błotnika - naczepa                     | 9,50     | 11,69    |     |
|    |                  | Wing grip – semitrailer                       |          |          |   |
|    |                  | Подвеска крыла                                |          |          |   |
| 11 | POD-KOJ-000015   | Koło 11.5/80-15.3 16PR IM-04                  | 750,00   | 922,50   |    |
|    |                  | Wheel   |          |          |   |
|    |                  | Колесо в сборе 11.5/80-15.3 16PR IM-04        |          |          |   |
| 12 | 26LP             | Lampa przed. pozycyjna E92D                   | 12,00    | 14,76    |    |
|    |                  | Sidelight E92D                                |          |          |   |
|    |                  | Фонарь передний белый E92D                    |          |          |   |
| 13 | POD-ELK-000011-1 | Lampa obrysowa kwadratowa z odbłask. LO 093   | 12,50    | 15,38    |    |
|    |                  | Square clearance lamp reflective LO -03       |          |          |   |
|    |                  | Лампа квадратная передняя LO 093              |          |          |   |
| 14 | POD-KOJ-000036   | Koło 385/65 R22,5 Bandenmark                  | 1 300,00 | 1 599,00 |   |
|    |                  | Wheel   |          |          |   |
|    |                  | Колесо в сборе 385/65 R22,5 Bandenmark        |          |          |   |
| 15 | 25ZP             | Złącze przewodu czarne twarde 87 30 010       | 65,00    | 79,95    |  |
|    |                  | Cable black tough junction                    |          |          |   |
|    |                  | Разъём для шланга черный жёсткий 87 30 010    |          |          |   |
| 16 | POD-KOJ-000029   | Koło 12.5/80-15.3 IM-04 14PR                  | 950,00   | 1 168,50 |  |
|    |                  | Wheel   |          |          |   |
|    |                  | Колесо в сборе 12.5/80-15.3 IM-04 14PR        |          |          |   |
| 17 | POD-KOL-000001-1 | Koło 500/50-17 14PR                           | 1 800,00 | 2 214,00 |  |
|    |                  | Wheel 500/50-17 14PR                          |          |          |   |
|    |                  | Колесо в сборе 500/50-17 14PR                 |          |          |   |
| 18 | POD-ELK-000150   | Klosz lampy LO093                             | 8,00     | 9,84     |  |
|    |                  | Electric light bowl LO093                     |          |          |   |
|    |                  | Лампочный колпак фонаря LO093                 |          |          |   |
| 19 | T710-1 16.01.00  | Sprzęg tylny T710-1 16.01.00                  | 290,00   | 356,70   |  |
|    |                  | Rear drawbar                                  |          |          |   |
|    |                  | Задняя сцепка T710-1 16.01.00                 |          |          |   |
| 20 | POD-OGL-000397   | Zapięcie plandeki obracane, chwytka naburtowa | 4,00     | 4,92     |  |
|    |                  | Tarpaulin rotary fastener, side grip          |          |          |   |
|    |                  | Замок брезентовой покрывки-вращающийся        |          |          |   |

|    |                  |   |          |          |   |
|----|------------------|---|----------|----------|---|
| 21 | POD-ELK-000012-1 | Lampa zespolona z trój.HOR45 -LZT 471 lewa                              | 36,00    | 44,28    |     |
|    |                  | Combination lamp, left  |          |          |   |
|    |                  | Фонарь задний со светоотражающим треу-гольником HOR45 -LZT 471 (левый)  |          |          |   |
| 22 | POD-ELK-000190   | Lampa obrysowa Led 1300MM   | 35,00    | 43,05    |    |
|    |                  | Clearance marking lamp Led 1300MM                                       |          |          |   |
|    |                  | Фонарь габаритный Led 1300MM  |          |          |   |
| 23 | POD-KOJ-000043   | Opona 385/65R22.5 Kormoran T  | 0,00     |          |    |
|    |                  | Tyre  |          |          |   |
|    |                  | Резиновая шина 385/65R22.5 Kormoran T                                   |          |          |   |
| 24 | POD-SPR-000004-1 | Sprężyna dyszla ocynk MAZ4706   | 80,00    | 98,40    |    |
|    |                  | Thill spring zink-plated  |          |          |   |
|    |                  | Пружина дышла MAZ4706   |          |          |   |
| 25 | POD-ELK-000013-1 | Lampa zespolona z trój.HOR45 -LZT 478 prawa                             | 36,00    | 44,28    |   |
|    |                  | Combination lamp, right   |          |          |   |
|    |                  | Фонарь задний со светоотражающим треу-гольником HOR45 -LZT 478 (правый) |          |          |   |
| 26 | POD-HSL-000063   | Siłownik CT-S246-18-75/4/1700+ZCT+ŁK                                    | 1 750,00 | 2 152,50 |  |
|    |                  | Combination lamp, right   |          |          |   |
|    |                  | Гидроцилиндр переворота CT-S246-18-75/4/1700+ZCT+ŁK                     |          |          |   |
| 27 | POD-ELK-000081   | Lampa zespolona LZT 206 lewa  | 41,00    | 50,43    |  |
|    |                  | Combination lamp, left  |          |          |   |
|    |                  | Фонарь комбинированный LZT 206 левый                                    |          |          |   |
| 28 | POD-ELK-000080   | Lampa zespolona LZT 204 prawa   | 41,00    | 50,43    |  |
|    |                  | Tarpaulin with rubbers for trailer 10t                                  |          |          |   |
|    |                  | Фонарь комбинированный LZT 204 правый                                   |          |          |   |
| 29 | POD-OST-000080   | Plandeka na gumki przyczepa 10t   | 750,00   | 922,50   |  |
|    |                  | Pneumatic tube  |          |          |   |
|    |                  | Брезентовая покрывка на прицеп 10 T                                     |          |          |   |
| 30 | POD-TSZ-000051   | Rurka tekalana DN15x1,5   | 9,00     | 11,07    |  |
|    |                  | Pneumatic tube  |          |          |   |
|    |                  | Трубка пневматики DN15x1,5  |          |          |   |
| 31 | POD-ODL-000028   | Sprzęg tylny automatyczny T711  | 1 700,00 | 2 091,00 |  |
|    |                  | Automatic rear coupler T711   |          |          |   |
|    |                  | Задняя автоматическая сцепка T711                                       |          |          |   |





|    |                  |  |          |          |   |
|----|------------------|--|----------|----------|---|
| 32 | POD-OGL-000161   | Blotnik - naczepa  | 64,00    | 78,72    |     |
|    |                  | Fender – semitrailer   |          |          |   |
|    |                  | Крыло  |          |          |   |
| 33 | 25ZHP            | Zawór hamowania przyczepy 44 11 011 0 - rozdzielacz HZS2         | 216,00   | 265,68   |    |
|    |                  | Trailer brake valve 44 11 011 0 – divider HZS2                   |          |          |   |
|    |                  | Пневматический распределитель тормозного станда 44 11 011 0 HZS2 |          |          |   |
| 34 | POD-ELK-000188   | Klosz lampy HOR45 prawy  | 15,50    | 19,07    |    |
|    |                  | Lampshade HOR45 right  |          |          |   |
|    |                  | Лампочный колпак фонаря заднего с треугольником HOR45 правого    |          |          |   |
| 35 | POD-TSZ-000047   | Płytką alu ogumowana (mała) 170x60x16                            | 17,00    | 20,91    |    |
|    |                  | Aluminium rubber plate (small)                                   |          |          |   |
|    |                  | Резиновая пластинка (маленькая) 170x60x16                        |          |          |   |
| 36 | 24SP53,32,00     | Siłownik powietrzny 53.32.00/A-przyczepa                         | 180,00   | 221,40   |    |
|    |                  | Trailer air cylinder   |          |          |   |
|    |                  | Воздушный цилиндр 53.32.00/A-прицеп                              |          |          |   |
| 37 | POD-HZW-000018-1 | Zawór odcinającą przyczepy PISTER-M22x1,5 15L                    | 103,00   | 126,69   |  |
|    |                  | Trailer isolation valve  |          |          |   |
|    |                  | Запорный клапан прицепа PISTER-M22x1,5 15L (отсекатель)          |          |          |   |
| 38 | POD-ODL-000023   | Zaczep T710  | 135,00   | 166,05   |  |
|    |                  | Hitch T710   |          |          |   |
|    |                  | Дышло в сборе T710   |          |          |   |
| 39 | T710-2 12.00.00  | Zestaw koła zapasowego przyczepy ( 8 t )                         | 1 350,00 | 1 660,50 |  |
|    |                  | Spare wheel set (trailer 8t)                                     |          |          |   |
|    |                  | Набор запасного колеса для прицепа (8 t)                         |          |          |   |
| 40 | T710-NAD         | Nadstawy kompletne przyczep T710                                 |          | 0,00     |  |
|    |                  | Full extensions, set to trailer T710                             |          |          |   |
|    |                  | Набор надстав на прицеп T710                                     |          |          |   |
| 41 | T711 12.00.00    | Zestaw kosza koła zapasowego T711 12.00.00                       | 500,00   | 615,00   |  |
|    |                  | Spare wheel set  |          |          |   |
|    |                  | Ковш запасного колеса T711 12.00.00                              |          |          |   |
| 42 | 23NC             | Nakrętka ciągną M16oc M-82269 L-130mm                            | 6,00     | 7,38     |  |
|    |                  | String nut, M16  |          |          |   |
|    |                  | Гайка тяги M16   |          |          |   |

|    |                  |  |          |          |   |
|----|------------------|--|----------|----------|---|
| 43 | POD-ELK-000086   | Wiązka przyczepy 6t, 8t                                | 110,00   | 135,30   |     |
|    |                  | Bundle of trailer 6t, 8t                               |          |          |   |
|    |                  | Жгут компл. для электрооборудования для прицепа 6t, 8t |          |          |   |
| 44 | POD-ELK-000191   | Przewód zas. bocznego 1500                             | 75,00    | 92,25    |    |
|    |                  | Side supply line 1500                                  |          |          |   |
|    |                  | Кабель питания боковой 1500                            |          |          |   |
| 45 | POD-EOS-000158   | Śruba napinacza III T710-1.03.00.06                    | 9,00     | 11,07    |    |
|    |                  | Ttightener screw III                                   |          |          |   |
|    |                  | Натяжной болт III T710-1.03.00.06                      |          |          |   |
| 46 | POD-EOS-000162   | Tulejka gwintowana II T710-1.03.00.07                  | 9,00     | 11,07    |    |
|    |                  | Threaded bushing II                                    |          |          |   |
|    |                  | Резьбовая втулка II T710-1.03.00.07                    |          |          |   |
| 47 | POD-HSL-000022-1 | Siłownik CT-S224-60/4/1300+ZCT+ŁK                      | 1 105,00 | 1 359,15 |   |
|    |                  | Cylinder   |          |          |   |
|    |                  | Гидроцилиндр переворота CT-S224-60/4/1300+ZCT+ŁK       |          |          |   |
| 48 | POD-KOS-000066   | Sprężynka szczęki hamulcowych                          | 5,10     | 6,27     |  |
|    |                  | Brake shoe spring                                      |          |          |   |
|    |                  | Пружина тормозной колодки                              |          |          |   |
| 49 | POD-OGL-000126   | Błotnik 220102035070                                   | 45,00    | 55,35    |  |
|    |                  | Fender   |          |          |   |
|    |                  | Крыло 220102035070                                     |          |          |   |
| 50 | POD-OGL-000159   | Klin pod koło - naczepa wywrotka                       | 34,00    | 41,82    |  |
|    |                  | Support chock – dump trailer                           |          |          |   |
|    |                  | Упор для колёс   |          |          |   |
| 51 | POD-PNE-000004   | Przewód spiralny 6m(20 zwoi)-M22zew.                   | 65,00    | 79,95    |  |
|    |                  | Spiral cable 6m (20 waps)-M22 outer                    |          |          |   |
|    |                  | Спиральный провод 6m(20 zwoi)-M22zew.                  |          |          |   |
| 52 | T710 12.00.00    | Zestaw kosza koła zapasowego T710 12.00.00             | 400,00   | 492,00   |  |
|    |                  | Spare wheel basket set                                 |          |          |   |
|    |                  | Ковш запасного колеса T710 12.00.00                    |          |          |   |
| 53 | T710-1 00.00.05  | Sworzeń mocowania zaczepu T710-1 00.00.05              | 29,00    | 35,67    |  |
|    |                  | Hitch fastener bolt                                    |          |          |   |
|    |                  | Шкворень сцепного устройства T710-1 00.00.05           |          |          |   |

|    |                 |   |          |          |   |
|----|-----------------|---|----------|----------|---|
| 54 | T710-1 03.00.04 | Dźwignia tylna T710-1 03.00.04                                    | 27,50    | 33,83    |    |
|    |                 | Rear lever  |          |          |   |
|    |                 | Рыгач задний T710-1 03.00.04                                      |          |          |   |
| 55 | T710-1 03.01.12 | Uchwyt sworznia T710-1 03.01.12                                   | 26,00    | 31,98    |    |
|    |                 | Bolt handle   |          |          |   |
|    |                 | Держатель пальца T710-1 03.01.12                                  |          |          |   |
| 56 | T710-1 03.01.13 | Sworzeń wywrotu T710-1 03.01.13                                   | 14,50    | 17,84    |    |
|    |                 | Tippler bolt  |          |          |   |
|    |                 | Палец переворота T710-1 03.01.13                                  |          |          |   |
| 57 | T711-2 04.00.00 | Zestaw nadstaw T711-2 04.00.00                                    |          | 0,00     |    |
|    |                 | Extensions, set   |          |          |   |
|    |                 | Набор надстав на прицеп T711-2 04.00.00                           |          |          |   |
| 58 | POD-ELK-00028-1 | Lampa obrysowa na wysięgniku LO 355                               | 14,00    | 17,22    |    |
|    |                 | Clearance lamp on the boom LO 355                                 |          |          |   |
|    |                 | Фонарь габаритный на кронштейне LO 355                            |          |          |   |
| 59 | POD-ELK-000031  | Wiązka przyczepy bel kpl 11T T009-2                               | 120,00   | 147,60   |  |
|    |                 | Bundle of bale platform 11t T009-2, set                           |          |          |   |
|    |                 | Жгут компл. для электрооборудования для платформы 11T T009-2      |          |          |   |
| 60 | POD-ELK-000187  | Klosz lampy HOR45 lewy  | 17,00    | 20,91    |  |
|    |                 | Lampshade HOR45 left  |          |          |   |
|    |                 | Лампочный колпак фонаря заднего с треугольником HOR45 левого      |          |          |   |
| 61 | POD-HKR-000075  | Końcówka WNP 13 M22x1,5   | 7,00     | 8,61     |  |
|    |                 | Ending  |          |          |   |
|    |                 | Наконечник WNP 13 M22x1,5   |          |          |   |
| 62 | POD-KOS-000050  | Oś 50x1400  | 630,00   | 774,90   |  |
|    |                 | Axle  |          |          |   |
|    |                 | Ось тормозная 50x1400   |          |          |   |
| 63 | POD-UGL-000154  | Złącze przewodu czarne miękkie 87400110                           | 80,00    | 98,40    |  |
|    |                 | Line connector black, soft  |          |          |   |
|    |                 | Разъём для шланга черный мягкий 87400110                          |          |          |   |
| 64 | POD-UGL-000282  | Układ ham. WABCO 400 606 047 0 przyczepa T711 zawory (8/10t)      | 1 905,00 | 2 343,15 |  |
|    |                 | Brake system WABCO 400 606 047 0 trailer T711 valve (8t/10t)      |          |          |   |
|    |                 | Тормозная система WABCO 400 606 047 0 прицеп T711 клапаны (8/10t) |          |          |   |



|    |                 |  |        |        |   |
|----|-----------------|--|--------|--------|---|
| 65 | POD-OST-000045  | Plandeka na gumki przyczepa 6t,8t                              | 750,00 | 922,50 |     |
|    |                 | Tarpaulin with rubbers for trailer 6t, 8t                      |        |        |   |
|    |                 | Брезентовая покрывка на прицеп 6Т,8Т                           |        |        |   |
| 66 | POD-OST-000095  | Nalepki T711/1   | 26,00  | 31,98  |    |
|    |                 | Stickers   |        |        |   |
|    |                 | Наклейки T711/1  |        |        |   |
| 67 | POD-PZŁ-000006  | Złącza pneumatyczna prosta M16-12x1,5                          | 9,30   | 11,44  |    |
|    |                 | Straight pneumatic nipple                                      |        |        |   |
|    |                 | Пневматическая муфта простая M16-12x1,5                        |        |        |   |
| 68 | POD-PZŁ-000007  | Złącza pneumatyczna prosta M22-12x1,5                          | 10,70  | 13,16  |    |
|    |                 | Straight pneumatic nipple                                      |        |        |   |
|    |                 | Пневматическая муфта простая M22-12x1,5                        |        |        |   |
| 69 | POD-PZŁ-000057  | Złącza pneum.ZŁW-15/15/15 trójnik                              | 23,00  | 28,29  |   |
|    |                 | Pneumatic nipple, joint  |        |        |   |
|    |                 | T-образная муфта пневматическая ZŁW-15/15/15                   |        |        |   |
| 70 | T710-1 03.06.13 | Rynna tylna T710-1 03.06.13                                    | 110,00 | 135,30 |  |
|    |                 | Rear gutter  |        |        |   |
|    |                 | Шиб задний T710-1 03.06.13                                     |        |        |   |
| 71 | T710-1 03.16.00 | Zamknięcie kpl. T710-1 03.16.00                                | 25,00  | 30,75  |  |
|    |                 | Fastener, set  |        |        |   |
|    |                 | Закрытие кмпл. T710-1 03.16.00                                 |        |        |   |
| 72 | T710-1 06.00.00 | Drabinka górna przyczepy T710-1 06.00.00                       | 120,00 | 147,60 |  |
|    |                 | Trailer upper ladder   |        |        |   |
|    |                 | Лестница верхняя в сборе T710-1 06.00.00                       |        |        |   |
| 73 | T710-1 09.00.00 | Belka tylna świateł kpl. T710-1 09.00.00                       | 140,00 | 172,20 |  |
|    |                 | Rear lights bar, set   |        |        |   |
|    |                 | Задняя балка для крепления электрооборудования T710-1 09.00.00 |        |        |   |
| 74 | T710-1 13.00.00 | Dyszel kpl. T710 T710-1 13.00.00                               | 780,00 | 959,40 |  |
|    |                 | Hood, set  |        |        |   |
|    |                 | Дышло в сборе T710 T710-1 13.00.00                             |        |        |   |
| 75 | T711-1 11.01.00 | Daszek przedni T711-1 11.01.00                                 | 155,00 | 190,65 |  |
|    |                 | Front hood   |        |        |   |
|    |                 | Крышка передняя T711-1 11.01.00                                |        |        |   |

|    |                  |   |        |        |   |
|----|------------------|---|--------|--------|---|
| 76 | T711-1 11.02.00  | Daszek tylny T711-1 11.02.00                                | 145,00 | 178,35 |   |
|    |                  | Rear hood   |        |        |   |
|    |                  | Крышка задняя T711-1 11.02.00                               |        |        |   |
| 77 | POD-OGL-000067   | Regulator siły hamowania 3-zakresowy 61 11 012 0+oring      | 90,00  | 110,70 |  |
|    |                  | 3-range breaking force regulator                            |        |        |   |
|    |                  | Регулятор тормозного станда 3-диапазонный 61 11 012 0+oring |        |        |   |
| 78 | POD-OGL-000021-1 | Filtr układu pneum.rozrzut.                                 | 40,00  | 49,20  |  |
|    |                  | Cord guide  |        |        |   |
|    |                  | Направляющая шпагата  |        |        |   |
| 79 | POD-KOS-000014   | Węben kompletny do osi hamownej                             | 385,00 | 473,55 |  |
|    |                  | Braking drum axle   |        |        |   |
|    |                  | Барабан к тормозной оси                                     |        |        |   |